

Cette réduction de prix est doublée lorsque la présence de substances étrangères qui freinent le développement de bactéries est à nouveau constatée dans les six mois.

Les réductions de prix mentionnées aux alinéas 1er et 2 s'appliquent pendant une période d'un mois.

Le Ministre détermine ce qu'il faut entendre par le prix de base du lait visé à l'alinéa 2. »

**Art. 3.** L'article 3, 6<sup>e</sup>, de l'arrêté royal du 21 octobre 1968 concernant l'agrément préalable des entreprises de transport, de préparation, de transformation ou de conditionnement des produits laitiers, est remplacé par la disposition suivante :

« 6<sup>e</sup> Ne pas établir de distinction entre les fournisseurs de lait et de crème d'une même laiterie, en ce qui concerne les écarts de prix et les réductions de prix appliqués en vertu de l'article 5 de l'arrêté royal du 4 mai 1982 instituant la détermination officielle de la qualité du lait et de la crème fournis aux laiteries, que la livraison se fasse directement ou par l'intermédiaire d'un centre d'écrémage. »

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit la publication au Moniteur belge.

**Art. 5.** Notre Secrétaire d'Etat à l'Agriculture est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 13 janvier 1983.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Relations extérieures,

L. TINDEMANS

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

#### MINISTÈRE DES FINANCES

F. 83 — 358

**16 FEVRIER 1983.** — Arrêté ministériel concernant l'émission par la Loterie nationale, sous forme de tranches du type « duo », des tranches spéciales de Pâques et des tranches spéciales au profit de la Caisse nationale des Catastrophes.

Le Ministre des Finances,

Vu la loi du 6 juillet 1964 relative à la Loterie nationale, modifiée par la loi du 12 juillet 1976;

Vu l'arrêté royal du 3 février 1965 portant organisation de la Loterie nationale, notamment l'article 21, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1980, 20 mars 1981 et 5 mai 1982;

Vu l'arrêté royal du 6 mai 1982 fixant le montant de l'émission des tranches de la loterie à billets de la Loterie nationale;

Vu l'arrêté ministériel du 18 mai 1976 fixant les modalités d'émission, d'organisation, de tirage et de paiement des lots des tranches de la loterie à billets de la Loterie nationale, modifié par les arrêtés ministériels des 10 janvier 1979, 19 octobre 1979, 20 mars 1981 et 14 mai 1982;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

Arrête :

**Article 1er.** Les tranches spéciales de Pâques et les tranches spéciales au profit de la Caisse nationale des Catastrophes sont soumises au régime relatif à la loterie à billets, appelée « duo », instauré par l'article 21 de l'arrêté royal du 3 février 1965 portant organisation de la Loterie nationale, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1980, 20 mars 1981 et 5 mai 1982.

Le prix du billet de ces tranches est fixé à 500 F et celui des coupures d'un dixième à 55 F.

Les billets sont numérotés de 100 000 à 799 999.

Die prijsvermindering is dubbel zo groot wanneer binnen zes maanden in de melk de aanwezigheid van vreemde bestanden die de groei van bacteriën remmen, opnieuw vastgesteld wordt.

De prijsverminderingen vermeld in het eerste en het tweede lid gelden voor een periode van één maand.

De Minister bepaalt wat onder de in het tweede lid bedoelde basisprijs van melk moet worden verstaan. »

**Art. 3.** Artikel 3, 6<sup>e</sup>, van het Koninklijk besluit van 21 oktober 1968 betreffende de voorafgaande erkenning der ondernemingen die zuivelprodukten vervoeren, bereiden, omvormen of conditioneren, wordt door volgende bepaling vervangen :

« 6<sup>e</sup> Geen enkel onderscheid te maken tussen de melk- en roomleveranciers van eenzelfde zuivelfabriek wat de prijsverschillen en prijsverminderingen betreft die, ongeacht of de levering rechtstreeks dan wel door de tussenkomst van een ophaalcentrum gebeurt, toegepast worden krachtens artikel 5 van het koninklijk besluit van 4 mei 1982 tot inrichting van de officiële kwaliteitsbepaling van melk en room geleverd aan de zuivelfabrieken. »

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand die volgt op de bekendmaking in het Belgisch Staatsblad.

**Art. 5.** Onze Staatssecretaris voor Landbouw is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 13 januari 1983.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

L. TINDEMANS

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

#### MINISTERIE VAN FINANCIEN

N. 83 — 358

**16 FEBRUARI 1983.** — Ministerieel besluit betreffende de uitgifte door de Nationale Loterij, in de vorm van tranches van het « duo »-type, van de speciale Pastranches en de speciale tranches ten voordele van de Nationale Kas voor Rampenschaade

De Minister van Financien,

Gelet op de wet van 6 juli 1964 betreffende de Nationale Loterij, gewijzigd bij de wet van 12 juli 1976;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 februari 1965 houdende organisatie van de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 21, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 september 1980, 20 maart 1981 en 5 mei 1982;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 mei 1982 houdende vaststelling van het bedrag van de uitgifte van de tranches van de loterij met biljetten van de Nationale Loterij;

Gelet op het ministerieel besluit van 18 mei 1976 houdende vaststelling van de modaliteiten van uitgifte, organisatie, trekking en betaling der loten van de tranches van de loterij met biljetten van de Nationale Loterij, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 10 januari 1979, 19 oktober 1979, 20 maart 1981 en 14 mei 1982;

Gelet op het advies van de Raad van State,

Besluit :

**Artikel 1.** De speciale Pastranches en de speciale tranches ten voordele van de Nationale Kas voor Rampenschaade zijn onderworpen aan de regeling betreffende de loterij met biljetten, genaamd « duo », ingesteld bij artikel 21 van het koninklijk besluit van 3 februari 1965 houdende organisatie van de Nationale Loterij, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 september 1980, 20 maart 1981 en 5 mei 1982.

De prijs van het biljet van deze tranches is vastgesteld op 500 F en die van de coupures van een tiende op 55 F.

De biljetten worden genummerd van 100 000 tot 799 999.

**Art. 2. § 1.** Le montant total des lots est fixé à deux cent dix-neuf millions huit cent quinze mille francs.

**§ 2.** Les lots attribués par tirage au sort sont répartis selon le tableau ci-après :

Tirages	Nombre	Montant (frances)	Montant total (frances)
Trekkingen	Aantal	Bedrag (franken)	Totaal bedrag (franken)
1 sur 6 chiffres			
1 op 6 cijfers	1	30 000 000	30 000 000
1 sur 6 chiffres			
1 op 6 cijfers	1	5 000 000	5 000 000
4 sur 6 chiffres			
4 op 6 cijfers	4	1 000 000	4 000 000
15 sur 6 chiffres			
15 op 6 cijfers	15	200 000	3 000 000
16 sur 5 chiffres			
16 op 5 cijfers	112	100 000	11 200 000
2 sur 4 chiffres			
2 op 4 cijfers	140	50 000	7 000 000
1 sur 3 chiffres			
1 op 3 cijfers	700	10 000	7 000 000
2 sur 3 chiffres			
2 op 3 cijfers	1 400	3 000	4 200 000
1 sur 2 chiffres			
1 op 2 cijfers	7 000	1 000	7 000 000
1 sur 1 chiffre			
1 op 1 cijfer	70 000	750	52 500 000
44	79 373		130 900 000
Lots de consolation			
Troostprijsen	51	40 000	2 040 000
	79 424		132 940 000

Les lots de consolation sont attribués aux billets et coupures dont le numéro correspond, à l'un des six chiffres près, au numéro auquel est attribué le lot de trente millions de francs.

Un lot attribué à un billet divisé en coupures d'un dixième est scindé en dix parts égales dont une part revient à chacune des dix coupures.

**§ 3.** Les lots attribués sans tirage au sort sont répartis selon le tableau ci-après :

Billets		Coupures d'un dixième		
Biljetten		Coupures van een tiende		
Nombre	Montant (frances)	Nombre	Montant (frances)	Montant total (frances)
Aantal	Bedrag (franken)	Aantal	Bedrag (franken)	Totaal bedrag (franken)
40	60 000	400	6 000	4 800 000
348	6 000	3 520	600	4 200 000
348	2 500	3 520	250	1 750 000
3 480	1 500	35 200	150	10 500 000
43 500	750	440 000	75	65 625 000
47 716		482 640		86 875 000

**Art. 3.** L'arrêté ministériel du 1er septembre 1981 concernant l'émission par la Loterie nationale, sous forme de tranches du duo, des tranches spéciales de Pâques et des tranches spéciales au profit de la Caisse nationale des Catastrophes est abrogé.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1er mars 1983.

Bruxelles, le 16 février 1983.

W. DE CLERCQ

**Art. 2. § 1.** Het totaal bedrag der loten is vastgesteld op tweehonderd negentien miljoen achthonderdvijftienduizend frank.

**§ 2.** De bij lottrekking toegewezen loten worden verdeeld volgens de tabel hierna :

Tirages	Nombre	Montant (frances)	Montant total (frances)
Trekkingen	Aantal	Bedrag (franken)	Totaal bedrag (franken)
1 sur 6 chiffres			
1 op 6 cijfers	1	30 000 000	30 000 000
1 sur 6 chiffres			
1 op 6 cijfers	1	5 000 000	5 000 000
4 sur 6 chiffres			
4 op 6 cijfers	4	1 000 000	4 000 000
15 sur 6 chiffres			
15 op 6 cijfers	15	200 000	3 000 000
16 sur 5 chiffres			
16 op 5 cijfers	112	100 000	11 200 000
2 sur 4 chiffres			
2 op 4 cijfers	140	50 000	7 000 000
1 sur 3 chiffres			
1 op 3 cijfers	700	10 000	7 000 000
2 sur 3 chiffres			
2 op 3 cijfers	1 400	3 000	4 200 000
1 sur 2 chiffres			
1 op 2 cijfers	7 000	1 000	7 000 000
1 sur 1 chiffre			
1 op 1 cijfer	70 000	750	52 500 000
44	79 373		130 900 000
Lots de consolation			
Troostprijsen	51	40 000	2 040 000
	79 424		132 940 000

De troostprijsen worden toegewezen aan de biljetten en coupures wier nummer, op één van de zes cijfers na, overeenstemt met het nummer waarop het lot van dertig miljoen valt.

Een lot toegewezen aan een in coupures van een tiende verdeelde biljet wordt in tien gelijke delen gesplitst waarvan een deel toekomt aan elk der tien coupures.

**§ 3.** De zonder lottrekking toegewezen loten worden verdeeld volgens de tabel hierna :

**Art. 3.** Het ministerieel besluit van 1 september 1981 betreffende de uitgifte door de Nationale Loterij, onder de vorm van duo-tranches, van de speciale Pastranches en de speciale tranches ten voordele van de Nationale Kas voor Rampenschade wordt opgeheven.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op 1 maart 1983.

Brussel, 16 februari 1983.

W. DE CLERCQ

F. 83 — 359

**16 FEVRIER 1983.** — Arrêté ministériel concernant l'émission des supertranches de la Loterie nationale sous forme de tranches du type « duo »

Le Ministre des Finances,

Vu la loi du 6 juillet 1964 relative à la Loterie nationale, modifiée par la loi du 12 juillet 1976;

Vu l'arrêté royal du 3 février 1965 portant organisation de la Loterie nationale, notamment l'article 21, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1980, 20 mars 1981 et 5 mai 1982;

Vu l'arrêté royal du 6 mai 1982 fixant le montant de l'émission des tranches de la loterie à billets de la Loterie nationale;

Vu l'arrêté ministériel du 18 mai 1976 fixant les modalités d'émission, d'organisation, de tirage et de paiement des lots des tranches de la loterie à billets de la Loterie nationale, modifié par les arrêtés ministériels des 10 janvier 1979, 19 octobre 1979, 20 mars 1981 et 14 mai 1982;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

Arrête :

**Article 1er.** Les « supertranches » de la Loterie nationale sont soumises au régime relatif à la loterie à billets, appelée « duo », instauré par l'article 21 de l'arrêté royal du 3 février 1965 portant organisation de la Loterie nationale, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1980, 20 mars 1981 et 5 mai 1982.

Le prix du billet de ces tranches est fixé à 400 F et celui des coupures d'un dixième à 44 F.

Les billets sont numérotés de 100 000 à 699 999.

**Art. 2. § 1er.** Le montant total des lots est fixé à cent quarante quatre millions quatre cent mille francs.

**§ 2.** Les lots attribués par tirage au sort sont répartis selon le tableau ci-après :

Tirages	Nombre	Montant (francs)	Montant total (francs)
Trekkingen	Aantal	Bedrag (franken)	Totaal bedrag (franken)
1 sur 6 chiffres			
1 op 6 cijfers	1	20 000 000	20 000 000
1 sur 6 chiffres			
1 op 6 cijfers	1	5 000 000	5 000 000
2 sur 6 chiffres			
2 op 6 cijfers	2	1 000 000	2 000 000
5 sur 5 chiffres			
5 op 5 cijfers	30	100 000	3 000 000
30 sur 5 chiffres			
30 op 5 cijfers	180	50 000	9 000 000
6 sur 4 chiffres			
6 op 4 cijfers	360	10 000	3 600 000
1 sur 3 chiffres			
1 op 3 cijfers	600	5 000	3 000 000
1 sur 3 chiffres			
1 op 3 cijfers	600	2 000	1 200 000
1 sur 1 chiffre			
1 op 1 cijfer	60 000	600	36 000 000
48	61 774		82 800 000
Lots de consolation Troostprijzen	50	40 000	2 000 000
	61 824		84 800 000

Les lots de consolation sont attribués aux billets et coupures dont le numéro correspond, à l'un des six chiffres près, au numéro auquel est attribué le lot de vingt millions francs.

Un lot attribué à un billet divisé en coupures d'un dixième est scindé en dix parts égales dont une part revient à chacune des dix coupures.

§ 3. Les lots attribués sans tirage au sort sont répartis selon le tableau ci-après :

Billets		Coupures d'un dixième		
Biljetten		Coupures van een tiende		
Nombre	Montant (frances)	Nombre	Montant (frances)	Montant total (frances)
Aantal	Bedrag (franken)	Aantal	Bedrag (franken)	Totaal bedrag (franken)
32	50 000	320	5 000	3 200 000
300	5 000	3 000	500	3 000 000
300	2 000	3 000	200	1 200 000
3 000	1 200	30 000	120	7 200 000
37 500	600	375 000	60	45 000 000
41 132		411 320		59 600 000

Art. 3. L'arrêté ministériel du 1er septembre 1981 concernant l'émission des supertranches de la Loterie nationale sous forme de tranches du duo est abrogé.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur à partir de la 10ème tranche 1983 de la loterie à billets dont le tirage a lieu le 9 mars 1983.

Bruxelles, le 16 février 1983.

W. DE CLERCQ

#### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 83 — 360

19 JANVIER 1983. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 3 octobre 1980, d'exécution des articles 212 et 213 de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980, en ce qui concerne le Ministère de l'Emploi et du Travail

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980, notamment les articles 212 et 213, modifiée par l'arrêté royal n° 67 du 31 juillet 1982;

Vu l'arrêté du Régent du 30 avril 1947 fixant le statut des agents temporaires, modifié par les arrêtés du 2 mars 1949, 5 février 1951, 3 mars 1953, 18 mars 1953, 23 mars 1955, 20 juin 1955, 8 novembre 1961, 20 juillet 1962, 14 décembre 1964, 22 mai 1968, 24 janvier 1969, 11 décembre 1970, 14 décembre 1970, 7 novembre 1973, 1er août 1975, 16 mai 1980 et 12 août 1981;

Vu l'arrêté du Régent du 10 avril 1948 portant le statut du personnel ouvrier temporaire, modifié par les arrêtés du 5 février 1951, 3 mars 1953, 18 mars 1953, 23 mars 1953, 20 juin 1955, 8 novembre 1961, 20 juillet 1962, 14 avril 1964, 16 décembre 1964, 22 mai 1968 et 24 janvier 1969;

Vu l'arrêté royal du 7 mars 1974 relatif au recrutement des agents dans les administrations et les autres services des ministères, modifié par les arrêtés royaux du 26 mai 1975, 28 sep-

De troostprijzen worden toegewezen aan de biljetten en coupures wier nummer, op één van de zes cijfers na, overeenstemt met het nummer waarop het lot van twintig miljoen valt.

Een lot toegewezen aan een in coupures van een tiende verdeeld biljet wordt in tien gelijke delen gesplitst waarvan een deel toekomt aan elke der tien coupures.

§ 3. De zonder lottrekking toegewezen loten worden verdeeld volgens de tabel hierna :

#### Coupures d'un dixième

#### Coupures van een tiende

Nombre	Montant (frances)	Nombre	Montant (frances)	Montant total (frances)
Aantal	Bedrag (franken)	Aantal	Bedrag (franken)	Totaal bedrag (franken)
32	50 000	320	5 000	3 200 000
300	5 000	3 000	500	3 000 000
300	2 000	3 000	200	1 200 000
3 000	1 200	30 000	120	7 200 000
37 500	600	375 000	60	45 000 000
41 132		411 320		59 600 000

Art. 3. Het ministerieel besluit van 1 september 1981 betreffende de uitgifte van de supertranches van de Nationale Loterij onder de vorm van duo-tranches wordt opgeheven.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking met ingang van de 10e tranche 1983 van de loterij met biljetten waarvan de trekking plaats heeft op 9 maart 1983.

Brussel, 16 februari 1983.

W. DE CLERCQ

#### MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 83 — 360

19 JANUARI 1983. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 oktober 1980, tot uitvoering wat het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid betreft van de artikelen 212 en 213 van de wet van 8 augustus 1980, betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980, inzonderheid op de artikelen 212 en 213, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 67 van 31 juli 1982;

Gelet op het besluit van de Regent van 30 april 1947 houdende vaststelling van het statuut van het tijdelijk personeel, gewijzigd bij de besluiten van 2 maart 1949, 5 februari 1951, 3 maart 1953, 18 maart 1953, 23 maart 1955, 20 juni 1955, 8 november 1961, 20 juli 1962, 16 december 1964, 22 mei 1968, 24 januari 1969, 11 december 1970, 14 december 1970, 7 november 1973, 1 augustus 1975, 16 mei 1980 en 12 augustus 1981;

Gelet op het besluit van de Regent van 10 april 1948 houdende het statuut van het tijdelijk werkliedenpersoneel, gewijzigd bij de besluiten van 5 februari 1951, 3 maart 1953, 18 maart 1953, 23 maart 1955, 20 juni 1955, 8 november 1961, 20 juli 1962, 14 april 1964, 16 december 1964, 22 mei 1968 en 24 januari 1969;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 maart 1974 betreffende de werving van personeelsleden in de besturen en andere diensten van de ministeries, gewijzigd bij de koninklijke besluiten

tembre 1976, 4 janvier 1978, 2 avril 1979, 28 septembre 1979, 16 mai 1980, 23 mars 1981, 23 avril 1981, 30 juin 1981 et n° 56 du 16 juillet 1982;

Vu l'arrêté royal du 3 octobre 1980 d'exécution des articles 212 et 213 de la loi du 8 août 1980, relative aux propositions budgétaires 1979-1980, en ce qui concerne le Ministère de l'Emploi et du Travail;

Vu l'avis du Comité de consultation syndicale;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique et de Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique, donné le 16 décembre 1982;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 16 décembre 1982;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 1er de l'arrêté royal du 3 octobre 1980 portant exécution des articles 212 et 213 de la loi du 8 août 1980, relative aux propositions budgétaires 1979-1980, en ce qui concerne le Ministère de l'Emploi et du Travail, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1er. Le cadre du personnel du service temporaire créé au Ministère de l'Emploi et du Travail par l'article 212 de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980, est fixé comme suit :

#### Administration centrale

Inspecteur en chef-directeur . . . . .	1
Conseiller . . . . .	4
Conseiller adjoint . . . . .	13
Informaticien . . . . .	2
Secrétaire d'administration . . . . .	7
Sous-chef de bureau . . . . .	13
Traducteur . . . . .	1
Programmeur de 2ème classe . . . . .	2
Rédacteur . . . . .	25
Opérateur mécanographe de 2ème classe . . . . .	1
Commis-dactylographe . . . . .	15
Commis . . . . .	15
Expéditionnaire . . . . .	2
Poinçonneur-mécanographe ou téléphoniste . . . . .	4
Messager-huissier . . . . .	2
Conducteur d'auto-mécanicien . . . . .	1

#### Services extérieurs

Inspecteur . . . . .	80
Inspecteur adjoint de 2ème classe . . . . .	3

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 16 décembre 1982.

**Art. 3.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 19 janvier 1983.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

M. HANSENNE

Le Ministre du Budget,

Ph. MAYSTADT

van 26 mei 1975, 28 september 1976, 4 januari 1978, 2 april 1979, 28 september 1979, 16 mei 1980, 23 maart 1981, 23 april 1981, 30 juni 1981 en nr. 56 van 16 juli 1982;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 oktober 1980 tot uitvoering wat het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid betreft, van de artikelen 212 en 213 van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van advies;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt en van Onze Staatssecretaris voor Openbaar Ambt, gegeven op 16 december 1982;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 16 december 1982;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 1 van het koninklijk besluit van 3 oktober 1980 tot uitvoering wat het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid betreft, van de artikelen 212 en 213 van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980, wordt vervangen door volgende bepaling :

« Artikel 1. Het kader van het personeel van de tijdelijke dienst, die bij het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid wordt opgericht bij artikel 212 van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980, wordt als volgt vastgesteld :

#### Hoofdbestuur

Hoofdinspecteur-directeur . . . . .	1
Adviseur . . . . .	4
Adjunct-adviseur . . . . .	13
Informaticus . . . . .	2
Bestuurssecretaris . . . . .	7
Onderbureauchef . . . . .	13
Vertaler . . . . .	1
Programmeur 2e klasse . . . . .	2
Opsteller . . . . .	25
Operateur-mechanograaf 2e klasse . . . . .	1
Klerk-typist . . . . .	15
Klerk . . . . .	15
Expeditionair . . . . .	2
Ponser-mechanograaf of telefonist . . . . .	4
Bode-kamerbewaarder . . . . .	2
Autobestuurder-mecanicien . . . . .	1

#### Buitendiensten

Inspecteur . . . . .	80
Adjunct-inspecteur 2e klasse . . . . .	3

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 16 december 1982.

Art. 3. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 19 januari 1983.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

M. HANSENNE

De Minister van Begroting,

Ph. MAYSTADT